REGERING-TRUMP

Nationale instituten VS moeten termen als ‘non-binair’ schrappen

Woorden die door Donald Trump worden beschouwd als ‘woke’ mogen overheidsinstituten niet meer gebruiken.

Sjoerd de Jong

AMSTERDAM

De oorlog tegen ‘genderideologie’ in Amerika heeft de wetenschap bereikt. Allerlei prominente nationale instituten worstelen met de oekaze van de regering-Trump om woorden als ‘transgender’ en ‘non-binair’ te schrappen uit hun documenten en hun lopende onderzoek.

Medewerkers van het Amerikaanse instituut voor volksgezondheid (CDC) in Atlanta kregen vorige week van hun leiding de opdracht verboden taalgebruik te schrappen, onthulde *The Washington Post*.

De begrippen die moeten worden verwijderd of aangepast zijn onder meer: ‘gender’, ‘transgender’, ‘zwangere persoon’ , ‘LGBT’, ‘transseksueel’, ‘non-binair’, ‘geslacht toegewezen bij geboorte’, ‘biologische man’ of ‘biologische vrouw’.

Ook de National Science Foundation, die wereldwijd wetenschappelijk onderzoek financiert, is bezig duizenden projecten uit te pluizen op ‘problematisch’ taalgebruik. Daaronder kunnen ook woorden vallen als ‘trauma’, ‘divers’, ‘uitsluiting’, ‘intersectioneel’ en ‘gemarginaliseerd’, die door de regering-Trump worden geassocieerd met ‘woke’ of ‘marxistische’ opvattingen.

Het instituut voor volksgezondheid was vrijdag inderhaast bezig de site te aan te passen. Duizenden pagina’s over onder meer lgbt-jongeren werden offline gehaald, sommige doken na protest weer op. Het Center for Disease Control and Prevention (CDC) is het nationale instituut voor volksgezondheid, vergelijkbaar met het Europese centrum voor ziektepreventie en -bestrijding (ECDC) en het Nederlandse RIVM.

> Gezondheidsexperts hekelen Trumps taalcensuur als ‘orwelliaans’

Onderzoekers van het instituut moeten ook artikelen die ze in voorbereiding hebben of die ze al hebben ingediend bij vaktijdschriften ontdoen van de verboden begrippen. Volgens Amerikaanse media gaat het om duizenden publicaties. Binnen het centrum is volgens berichten chaos ontstaan en heerst grote onzekerheid over de vraag welk onderzoek valt onder de ‘woke ideologie’ die Trump heeft verboden.

Veel onderzoek van het CDC bevat standaard termen als ‘gender’ en seksuele oriëntatie of identificatie, gegevens die wezenlijk zijn voor het volgen van ziekteverloop of de verspreiding van aandoeningen. De herziening vloeit voort uit een decreet van Trump, die al op de dag van zijn aantreden per decreet uitvaardigde dat de federale overheid voortaan niet meer dan twee seksen erkent, met dwingende definities. „Gender-ideologie” is volgens hem een poging „de biologische realiteit van sekse te ondermijnen” en rechten van vrouwen aan te tasten.

Trumps decreet heeft gevolgen voor de verstrekking van federale subsidies, voor taalgebruik in documenten en communicatie van de federale overheid, inclusief bevolkingsonderzoek en paspoorten.

Medische en juridische experts hebben Trumps decreet bekritiseerd als onwetenschappelijk en intolerant. Gezondheidsexperts hekelen de taalcensuur als „orwelliaans”.

Trumps offensief tegen ‘genderideologie’ is de culminatie van een landelijk patroon. Tal van Amerikaanse staten hebben wetgeving aangenomen die de toegang van trans jongeren tot medische zorg bemoeilijkt of onmogelijk maakt.